

**GCSE
SPANISH
8698/LH**

Paper 1 Listening Higher Tier

Mark scheme

June 2023

Version: 1.0 Final



Mark schemes are prepared by the Lead Assessment Writer and considered, together with the relevant questions, by a panel of subject teachers. This mark scheme includes any amendments made at the standardisation events which all associates participate in and is the scheme which was used by them in this examination. The standardisation process ensures that the mark scheme covers the students' responses to questions and that every associate understands and applies it in the same correct way. As preparation for standardisation each associate analyses a number of students' scripts. Alternative answers not already covered by the mark scheme are discussed and legislated for. If, after the standardisation process, associates encounter unusual answers which have not been raised they are required to refer these to the Lead Examiner.

It must be stressed that a mark scheme is a working document, in many cases further developed and expanded on the basis of students' reactions to a particular paper. Assumptions about future mark schemes on the basis of one year's document should be avoided; whilst the guiding principles of assessment remain constant, details will change, depending on the content of a particular examination paper.

Further copies of this mark scheme are available from aqa.org.uk

Copyright information

AQA retains the copyright on all its publications. However, registered schools/colleges for AQA are permitted to copy material from this booklet for their own internal use, with the following important exception: AQA cannot give permission to schools/colleges to photocopy any material that is acknowledged to a third party even for internal use within the centre.

Copyright © 2023 AQA and its licensors. All rights reserved.

Listening and Reading tests

General principles of marking

Non-verbal answers

Follow the mark scheme as set out.

Verbal answers (English or target language)

1. The basic principle of assessment is that students should gain credit for what they know, understand and can do; provided their written response communicates the required message without ambiguity, it will get the mark. The following guidance should be borne in mind when marking.

- (a) Credit should be given for all answers which convey the key idea required intelligibly and without ambiguity. This applies whether the answer is in English or target language. A separate assessment of spelling, punctuation and grammar is not required because of the nature of the answers. However, these aspects are an integral part of assessing communication and marks cannot be awarded where errors in spelling, punctuation or grammar lead to a failure to communicate the required information **without ambiguity**.
 - (b) Where a student has given alternatives or additional information in an answer, the following criteria should be applied: – if the alternative/addition does not contradict the key idea/make it ambiguous, **accept** – if the alternative/addition contradicts the key idea or makes it ambiguous, **reject**.
 - (c) Where numbered lines are given within a question/section of a question, credit should be given for correct answers, no matter which line they appear on.
 - (d) Where a question has more than one **section (eg (i) and (ii))**, a candidate may include as part of the answer to one section the information required to answer another section. Eg, in Listening, information required to answer section (ii) might be given as part of the answer to section (i). In such cases, credit should be given for having answered section (ii), provided that no incorrect answer has been given for that section in the correct place on the question paper.
2. In questions where students are asked to give for example a list of three items, only the first three items they write down should be considered for assessment purposes.
3. No mark scheme can cover all possible answers. When in doubt, look for the key idea.
4. Where a student has crossed out an answer and what was underneath remains legible then it should be marked. When part of an answer is crossed out, then only what remains should be considered.
5. .../. means that these are acceptable alternative answers in the mark scheme. (.....) means that this information is not needed for full marks to be awarded.
6. In questions which are T/F/? or √/X/? in either Section A or Section B, a mix and match approach should be tolerated and credit given where it is clear and unambiguous (eg consistent use by the candidate). If candidates write 'True' instead of 'V' for Verdad in Section B, this should also be credited despite the wrong language being used.

7. The following general principles should be applied in relation to answers in the target language in Section B:

- A. Incorrect personal pronouns – accept (unless this causes ambiguity)
- B. Incorrect possessive adjectives – accept (unless this causes ambiguity)
- C. Wrong gender – accept (unless this causes ambiguity)
- D. Infinitive – will normally communicate without ambiguity, so should be accepted
- E. Wrong tense – accept as long as student comprehension is not in question
- F. Minor spelling errors – accept as long as the answer is understandable with no ambiguity. In Section B, this means that even if the spelling error results in the creation of a word in another language, including English, then provided it is a recognisable attempt at a spelling in the target language, it will be credited.

Question	Accept	Mark
01	A C D (in any order) A – (Apologies for the delay) C – (No smoking on the train) D – (The next place the train stops)	3

Question	Accept	Mark
02.1	A B (in any order) (Bowling alley, Mosque)	2

Question	Accept	Mark
02.2	D F (in any order) (Port, Theme park)	2

Question	Accept	Mark
03	E (Interview with a musician)	1

Question	Accept	Mark
04	D (Healthy cooking tips)	1

Question	Accept	Mark
05	A (A romantic public proposal)	1

Question	Accept	Mark
06	F (Keep-fit for senior citizens)	1

Question	Accept	Mark
07	C (Deprived urban area)	1

Question	Key ideas	Accept	Reject	Mark
8	Good luck (in your exams)	Luck in the exams	Luck (on its own) Have a good exam Well in your exams	1

Question	Key ideas	Accept	Reject	Mark
09	You get bad <u>marks</u>	My/your <u>grades</u> are low I/you get bad <u>results</u>	You fail. Any ref. to notes	1

Question	Accept	Mark
10.1	B (is leaving her job.)	1

Question	Accept	Mark
10.2	A (appreciates Lucas.)	1

Question	Accept	Mark
11.1	A+B (in any order) (approves of Susana's actions, is planning to change jobs)	1

Question	Accept	Mark
11.2	A+B (in any order) (feel bullied, are considering going on strike)	1

Question	Key ideas	Accept	Reject	Mark
12.1	It fell off the table/desk	she knocked/dropped it off the table	Any element missing	1

Question	Accept	Mark
12.2	B (She cannot access her files.)	1

Question	Key ideas	Accept	Reject	Mark
12.3	A new health centre	a new medical/healthcare centre	Any element missing	1

Question	Accept	Mark
13.1	C (Send it to their workshop)	1

Question	Key ideas	Accept	Reject	Mark
13.2	They could/can take more than 4 weeks	It might/may take over a month	It will/would take more than four weeks	1

Question	Accept	Mark
14.1	B (Sports lessons)	1

Question	Accept	Mark
14.2	B (Choices at 16)	1

Question	Accept	Mark
14.3	A (Careers in Law)	1

Question	Accept	Mark
14.4	A (Building profession)	1

Question	Key ideas	Accept	Reject	Mark
15	May 26th	answers that include end date as long as start date is clear: eg. on May 26 th to the 3 rd June	wrong date 26 May – 3 June	1

Question	Key ideas	Accept	Reject	Mark
16	bullring	bull fighting arena/stadium	refs to square/plaza/place bullring and park	1

Question	Key ideas	Accept	Reject	Mark
17	alcohol-free drink	a drink without alcohol a soft drink	drink (on its own) an alcohol-free drink and snacks/tapas	1

Question	Key ideas	Accept	Reject	Mark
18	The behaviour of (the) birds	The way birds behave/act	Any element missing The attitudes/reactions of birds Bird watching	1
	The paths in the jungle	Rainforest roads/tracks/walkways/trails Routes through the (tropical) forest	Any element missing	1

Question	Key ideas	Accept	Reject	Mark
19.1	Isolated villages	Remote towns	Any element missing Rural villages Isolated areas	1

Question	Key ideas	Accept	Reject	Mark
19.2	Written permission	Permission in writing Letter/note of permission/consent	Any element missing A signed form/slip/letter	1

Question	Accept	Mark
20	C (Unconcerned)	1

Question	Accept	Mark
21	A (Annoyed)	1

Question	Key ideas	Accept	Reject	Mark
22	protect the environment create (more) forests	help/save the environment plant/grow woods/woodland	An element missing Plant trees	2

Question	Key ideas	Accept	Reject	Mark
23	least rain the hottest (month)	less rain the warmest hotter than the rest of the year	little rain hot/very hot/hotter/sunniest	2

Question	Key ideas	Accept	Reject	Mark
24	(in any order) Feria Mercado	ferria fería mercado mercados	fiera, ferie festivo, festival mercada	2

Question	Key ideas	Accept	Reject	Mark
25	(in any order) Churros Juguetes	Churos Jugetes Juguettes	Chorros Hugetes	2

Question	Accept			Mark
26	P (positiva)			1

Question	Accept			Mark
27	N (negativa)			1

Question	Accept			Mark
28.1	A (Ahora)			1

Question	Accept	Mark
28.2	P (Pasado)	1

Question	Accept	Mark
29.1	F (Futuro)	1

Question	Accept	Mark
29.2	F (Futuro)	1

Total = 50 marks